



**SLUŽBENE NOVINE**  
**GRADA PAZINA**  
**I OPĆINA CEROVLJE, GRAČIŠĆE,**  
**KAROJBA, LUPOGLAV, MOTOVUN**  
**I SVETI PETAR U ŠUMI**

ISSN 1847-6260

PAZIN, 11. ožujka 2014.

GODINA: XL

CIJENA: 30,00 KN

BROJ: 5

**IZDAVAČ:** GRADSKO VIJEĆE GRADA PAZINA  
**UREDNIŠTVO:** DRUŽBE SV. ĆIRILA I METODA 10  
52000 PAZIN, TEL. (052) 624-208  
**ODGOVORNI UREDNIK:** LUCIJA PARO  
**IZLAZI:** DVOMJESEČNO I PO POTREBI  
**NAKLADA:** 100 PRIMJERAKA  
**WEB ADRESA:** [www.pazin.hr](http://www.pazin.hr)

**S A D R Ź A J**

**OPĆINA KAROJBA**  
**OPĆINSKO VIJEĆE**

34. Prve (I.) izmjene i dopune Proračuna Općine Karojba za 2014. godinu ..... 86  
35. Odluka o izmjeni i dopuni Odluke o izvršavanju Proračuna Općine Karojba  
za 2014. godinu ..... 94  
36. Odluka o prihvaćanju investicija ..... 95  
37. Odluka o kreditnom zaduženju Općine Karojba ..... 96

**ZAJEDNIČKI AKT GRADA PAZINA I SINDIKATA DRŽAVNIH I**  
**LOKALNIH SLUŽBENIKA I NAMJEŠTENIKA, PODRUŽNICA PAZIN**

38. Treće (III.) izmjene i dopune Kolektivnog ugovora za službenike i namještenike  
Grada Pazina ..... 97

# OPĆINA KAROJBA

34

Na temelju članka 39. i 43. Zakona o Proračunu („Narodne novine“ broj 87/08. i 136/12.) i članka 16. Statuta Općine Karojba („Službene novine Grada Pazina“ broj 9/13.), Općinsko vijeće Općine Karojba na sjednici održanoj dana 15. veljače 2014. godine, donijelo je

## PRVE (I.) IZMJENE I DOPUNE PRORAČUNA OPĆINE KAROJBA ZA 2014. GODINU

### Članak 1.

Proračun Općine Karojba za 2014. godinu (Službene novine Grada Pazina, broj 37/13.) mijenja se i glasi:

„Proračun općine Karojba za 2014. godinu sastoji se od:“

A. RAČUNA PRIHODA I RASHODA	PLAN 2014.	NOVI PLAN 2014.
<b>A. RAČUN PRIHODA I RASHODA</b>		
6. PRIHODI POSLOVANJA	2.804.000	2.835.500
7. PRIHODI OD PRODAJE NEFINANCIJSKE IMOVINE	230.000	350.000
3. RASHODI POSLOVANJA	2.665.500	2.637.000
4. RASHODI ZA NABAVU NEFINANCIJSKE IMOVINE	1.920.000	2.520.000
<b>RAZLIKA</b>	<b>-1.551.500</b>	<b>-1.971.500</b>
8. PRIMICI OD FINANCIJSKE IMOVINE I ZADUŽIVANJA	1.580.000	2.000.000
5. IZDACI ZA FINANCIJSKU IMOVINU I OTPLATE ZAJMOVA	28.500	28.500
<b>NETO ZADUŽIVANJE/FINANCIRANJE</b>	<b>1.551.500</b>	<b>1.971.500</b>
9. VLASTITI IZVORI	0	0
<b>VIŠAK/MANJAK+NETO ZADUŽIVANJA/FINANCIRANJA+ RASPOLOŽIVA SREDSTVA IZ PRETHODNIH GODINA</b>	<b>0</b>	<b>0</b>
<b>UKUPNO RASPOLOŽIVA SREDSTVA (6+7+8+9)</b>	<b>4.614.000</b>	<b>5.185.500</b>
<b>UKUPNO RASPOREĐENA SREDSTVA (3+4+5)</b>	<b>4.614.000</b>	<b>5.185.500</b>

### Članak 2.

Članak 2. Proračuna mijenja se i glasi:

„Prihodi i primici i izdaci po skupinama i podskupinama, utvrđuju se u tabeli A kako slijedi:“

**A. PRIHODI I PRIMICI**

RAZ RED	SKU- PINA	PODS KUPI NA	VRSTA PRIHODA	PLAN 2014.	NOVI PLAN 2014.
1	2	3	4	5	6
<b>6</b>			<b>PRIHODI POSLOVANJA</b>	<b>2.804.000</b>	<b>2.835.500</b>
	<b>61</b>		<b>PRIHODI OD POREZA</b>	<b>1.620.000</b>	<b>1.670.000</b>
		<b>611</b>	Porez i prirez na dohodak	1.350.000	1.400.000
		<b>613</b>	Porezi na imovinu	120.000	120.000
		<b>614</b>	Porezi na robu i usluge	150.000	150.000
	<b>63</b>		<b>POMOĆI OD SUBJEKATA UNUTAR OPĆE DRŽAVE</b>	<b>480.000</b>	<b>460.000</b>
		<b>633</b>	Tekuće pomoći iz proračuna	380.000	360.000
		<b>633</b>	Kapitalne pomoći iz Proračuna	100.000	100.000
	<b>64</b>		<b>PRIHODI OD IMOVINE</b>	<b>221.000</b>	<b>221.000</b>
		<b>641</b>	Prihodi od financijske imovine	21.000	21.000
		<b>642</b>	Prihodi od nefinancijske imovine	200.000	200.000
	<b>65</b>		<b>PRIHODI PO POSEBNIM PROPISIMA</b>	<b>473.000</b>	<b>474.500</b>
		<b>652</b>	Prihodi po posebnim propisima	23.000	24.500
		<b>653</b>	Komunalni doprinosi i naknade	450.000	450.000
	<b>66</b>		<b>OSTALI PRIHODI</b>	<b>10.000</b>	<b>10.000</b>
		<b>663</b>	Tekuće donacije od fizičkih i pravnih osoba	10.000	10.000
<b>7</b>			<b>PRIHODI OD PRODAJE NEFINANCIJSKE IMOVINE</b>	<b>230.000</b>	<b>350.000</b>
	<b>71</b>		<b>PRIHODI OD PRODAJE NEPROIZVEDENE IMOVINE</b>	<b>230.000</b>	<b>350.000</b>
		<b>711</b>	Prihodi od prodaje materijalne imovine	230.000	350.000

RAZ - RED	SKU- PINA	PODS- KUPI NA	VRSTE RASHODA I IZDATAKA	PLAN 2014.	NOVI PLAN 2014.
1	2	3	4	5	6
<b>3</b>			<b>RASHODI POSLOVANJA</b>	<b>2.665.500</b>	<b>2.637.000</b>
	<b>31</b>		<b>RASHODI ZA ZAPOSLENE</b>	<b>373.000</b>	<b>373.000</b>
		<b>311</b>	Plaće	315.000	315.000
		<b>312</b>	Ostali rashodi za zaposlene	10.000	10.000
		<b>313</b>	Doprinosi na plaće	48.000	48.000
	<b>32</b>		<b>MATERIJALNI RASHODI</b>	<b>856.000</b>	<b>871.000</b>
		<b>321</b>	Naknade troškova zaposlenima	45.000	45.000
		<b>322</b>	Rashodi za materijal i energiju	165.000	175.000
		<b>323</b>	Rashodi za usluge	414.000	419.000
		<b>329</b>	Ostali nespomenuti rashodi poslovanja	232.000	232.000
	<b>34</b>		<b>FINANCIJSKI RASHODI</b>	<b>144.000</b>	<b>144.000</b>
		<b>342</b>	Kamate za primljene zajmove	117.000	117.000
		<b>343</b>	Ostali financijski rashodi	27.000	27.000
	<b>35</b>		<b>SUBVENCije</b>	<b>31.000</b>	<b>31.000</b>
		<b>352</b>	Subvencije poljoprivrednicima	31.000	31.000
	<b>36</b>		<b>POMOĆI UNUTAR OPĆE DRŽAVE</b>	<b>811.000</b>	<b>815.000</b>
		<b>363</b>	Tekuća pomoć Proračunu Grada Pazina	811.000	815.000

	37		<b>NAKNADE GRAĐANIMA I KUĆANSTVIMA</b>	<b>213.000</b>	<b>215.000</b>
		372	Ostale naknade građanima i kućanstvima iz proračuna	213.000	215.000
	<b>38</b>		<b>OSTALI RASHODI</b>	<b>237.500</b>	<b>188.000</b>
		381	Tekuće donacije	232.500	183.000
		385	Izvanredni rashodi	5.000	5.000
<b>4</b>			<b>RASHODI ZA NABAVU NEFINANCIJSKE IMOVINE</b>	<b>1.920.000</b>	<b>2.520.000</b>
	42		<b>RASHODI ZA NABAVU PROIZVEDENE IMOVINE</b>	<b>1.920.000</b>	<b>2.520.000</b>
		421	Građevinski objekti	1.860.000	2.460.000
		422	Postrojenja i oprema	15.000	15.000
		426	Projektna dokumentacija	45.000	45.000
<b>RAZRED</b>	<b>SKU-PINA</b>	<b>PODSKUPINA</b>	<b>RAČUN FINANCIRANJA</b>	<b>PLAN 2014.</b>	<b>NOVI PLAN 2014.</b>
<b>1</b>	<b>2</b>	<b>3</b>	<b>4</b>	<b>5</b>	<b>6</b>
<b>8</b>			<b>PRIMICI OD FINANCIJSKE IMOVINE I ZADUŽIVANJA</b>	<b>1.580.000</b>	<b>2.000.000</b>
	84		<b>PRIMICI OD ZADUŽIVANJA</b>	<b>1.580.000</b>	<b>2.000.000</b>
		842	PRIMLJENI ZAJMOVI OD BANAKA	1.580.000	2.000.000
<b>5</b>			<b>IZDACI ZA FINANCIJSKU IMOVINU I OTPLATE ZAJMOVA</b>	<b>28.500</b>	<b>28.500</b>
	54		<b>IZDACI ZA OTPLATU GLAVNICE PRIMLJENIH ZAJMOVA</b>	<b>28.500</b>	<b>28.500</b>
		542	Otplata glavnice primljenih zajmova od banaka	28.500	28.500

### Članak 3.

Članak 3. mijenja se i glasi:

„Rashodi se raspoređuju po nositeljima, korisnicima i namjenama u Posebnom dijelu Proračuna kako slijedi“:

#### POSEBNI DIO

R. BR.	SKU-PINA	PODSKUPINA	NAZIV RAČUNA	PLAN 2014.	NOVI PLAN 2014.
1	2	3	4	5	6
<b>UKUPNO NA RAZINI OPĆINE</b>				<b>4.569.000</b>	<b>5.185.500</b>
<b>RAZDJEL 1 - OPĆINSKO VIJEĆE</b>				<b>220.000</b>	<b>220.000</b>
<b>Funkcijska klasifikacija: 01-opće javne usluge</b>					
<b>Program - Predstavničko tijelo</b>				<b>220.000</b>	<b>220.000</b>
<b>Aktivnost: Redovna djelatnost</b>					
<b>Izvor: 1. Opći prihodi i primici</b>				<b>220.000</b>	<b>220.000</b>
	32		<b>MATERIJALNI RASHODI</b>	<b>215.000</b>	<b>215.000</b>
1.		321	Naknada troškova	20.000	20.000
2.		323	Rashodi za usluge	5.000	5.000
3.		329	Ostali nespomenuti rashodi poslovanja	190.000	190.000
	<b>38</b>		<b>OSTALI RASHODI</b>	<b>5.000</b>	<b>5.000</b>

4.		385	Izvanredni rashodi	5.000	5.000
<b>RAZDJEL 2 - JEDINSTVENI UPRAVNI ODJEL</b>				<b>708.500</b>	<b>713.500</b>
<b>Funkcijska klasifikacija: 01-Opće javne usluge</b>					
<b>Program - Javna uprava</b>				<b>708.500</b>	<b>713.500</b>
<b>Aktivnost: Redovna djelatnost</b>					
<b>Izvor: 1. Opći prihodi i primici</b>				<b>698.500</b>	<b>703.500</b>
	<b>31</b>		<b>RASHODI ZA ZAPOSLENE</b>	<b>373.000</b>	<b>373.000</b>
5.		311	Plaće	315.000	315.000
6.		312	Ostali rashodi za zaposlene	10.000	10.000
7.		313	Doprinosi na plaće	48.000	48.000
	<b>32</b>		<b>MATERIJALNI RASHODI</b>	<b>265.000</b>	<b>270.000</b>
8.		321	Naknade troškova zaposlenima	25.000	25.000
9.		322	Rashodi za materijal i energiju	35.000	35.000
10.		323	Rashodi za usluge	165.000	170.000
11.		329	Ostali nespomenuti rashodi poslovanja	40.000	40.000
	<b>34</b>		<b>FINANCIJSKI RASHODI</b>	<b>27.000</b>	<b>27.000</b>
12.		343	Ostali financijski rashodi	27.000	27.000
	<b>37</b>		<b>NAKNADE GRAĐANIMA I KUĆANSTVIMA I DRUGE NAKNADE</b>	<b>5.000</b>	<b>5.000</b>
13.		372	Ostale naknade građanima i kućanstvima iz proračuna	5.000	5.000
	<b>54</b>		<b>IZDACI ZA OTPLATU GLAVNICE PRIMLJENIH ZAJMOVA</b>	<b>28.500</b>	<b>28.500</b>
14.		542	Otplata glavnice primljenih zajmova od banaka	28.500	28.500
<b>Aktivnost: Nabava dugotrajne imovine</b>					
<b>Izvor: 1. Opći prihodi i primici</b>				<b>10.000</b>	<b>10.000</b>
	<b>42</b>		<b>RASHODI ZA NABAVU PROIZVEDENE IMOVINE</b>	<b>10.000</b>	<b>10.000</b>
15.		422	Postrojenje i oprema	10.000	10.000
<b>RAZDJEL 3 - JAVNE DRUŠTVENE POTREBE</b>				<b>769.500</b>	<b>773.000</b>
<b>GLAVA 1 - D.V.PAZIN - PODRUČNI VRTIĆ U KAROJBI</b>				<b>374.000</b>	<b>375.000</b>
<b>Funkcijska klasifikacija: 09 - Obrazovanje</b>					
<b>Program: Predškolski odgoj</b>				<b>374.000</b>	<b>375.000</b>
<b>Aktivnost: Redovna djelatnost</b>					
<b>Izvor: 1. Opći prihodi i primici</b>				<b>374.000</b>	<b>375.000</b>
	<b>32</b>		<b>MATERIJALNI RASHODI</b>	<b>10.000</b>	<b>10.000</b>
16.		322	Rashodi za materijal i energiju	1.000	1.000
17.		323	Rashodi za usluge	7.000	7.000
18.		329	Ostali nespomenuti rashodi poslovanja	2.000	2.000
	<b>36</b>		<b>POMOĆI DANE UNUTAR OPĆE DRŽAVE</b>	<b>364.000</b>	<b>365.000</b>
19.		363	Pomoći proračunu Grada Pazina (Dječji vrtić)	364.000	365.000
<b>GLAVA 2 - ŠKOLSTVO I OBRAZOVANJE</b>				<b>68.000</b>	<b>68.000</b>
<b>Funkcijska klasifikacija: 09 - Obrazovanje</b>					
<b>Program: Obrazovanje iznad standarda</b>				<b>68.000</b>	<b>68.000</b>
<b>Aktivnost: Sufinanciranje programa</b>					
<b>Izvor: 1. Opći prihodi i primici</b>				<b>23.000</b>	<b>23.000</b>

	<b>32</b>		<b>MATERIJALNI RASHODI</b>	<b>11.000</b>	<b>11.000</b>
20.		323	Rashodi za usluge	11.000	11.000
	<b>38</b>		<b>OSTALI RASHODI</b>	<b>12.000</b>	<b>12.000</b>
21.		381	Tekuće donacije	12.000	12.000
<i>Aktivnost: Stipendiranje studenata</i>					
<i>Izvor: 1. Opći prihodi i primici</i>				<b>45.000</b>	<b>45.000</b>
	<b>37</b>		<b>NAKNADE GRAĐANIMA I KUĆANSTVIMA</b>	<b>45.000</b>	<b>45.000</b>
22.		372	Ostale naknade građanima i kućanstvima	45.000	45.000
<b>GLAVA 3 - KULTURA</b>				<b>35.000</b>	<b>35.000</b>
<b>Funkcijska klasifikacija: 08 - Rekreacija, kultura i religija</b>					
<i>Program: Javne potrebe u kulturi</i>				<b>35.000</b>	<b>35.000</b>
<i>Aktivnosti: Sufinanciranje programa</i>					
<i>Izvor: 1. Opći prihodi i primici</i>				<b>35.000</b>	<b>35.000</b>
	<b>38</b>		<b>OSTALI RASHODI</b>	<b>35.000</b>	<b>35.000</b>
23.		381	Tekuće donacije	35.000	35.000
<b>GLAVA 4 - SPORT</b>				<b>6.000</b>	<b>6.000</b>
<b>Funkcijska klasifikacija: 08 - Rekreacija, kultura, religija</b>					
<i>Program: Javne potrebe u sportu</i>				<b>6.000</b>	<b>6.000</b>
<i>Aktivnost: Sufinanciranje programa</i>					
<i>Izvor: 1. Opći prihodi i primici</i>				<b>6.000</b>	<b>6.000</b>
	<b>38</b>		<b>OSTALI RASHODI</b>	<b>6.000</b>	<b>6.000</b>
24.		381	Tekuće donacije	6.000	6.000
<b>GLAVA 5 - SOCIJALNA SKRB</b>				<b>213.000</b>	<b>215.000</b>
<b>Funkcijska klasifikacija: 10 - Socijalna zaštita</b>					
<i>Program: Socijalne naknade i pomoći</i>				<b>213.000</b>	<b>215.000</b>
<i>Aktivnost: Naknade u novcu</i>					
<i>Izvor: 1. Opći prihodi i primici</i>				<b>188.000</b>	<b>190.000</b>
	<b>37</b>		<b>NAKNADE GRAĐANIMA I KUĆANSTVIMA</b>	<b>138.000</b>	<b>140.000</b>
25.		372	Ostale naknade građanima i kućanstvima	138.000	140.000
	<b>38</b>		<b>OSTALI RASHODI</b>	<b>50.000</b>	<b>50.000</b>
26.		381	Tekuće donacije	50.000	50.000
<i>Aktivnost: Naknade u naravi</i>					
<i>Izvor: 1. Opći prihodi i primici, pomoći</i>				<b>25.000</b>	<b>25.000</b>
	<b>37</b>		<b>NAKNADE GRAĐANIMA I KUĆANSTVIMA</b>	<b>25.000</b>	<b>25.000</b>
27.		372	Ostale naknade građanima i kućanstvima	25.000	25.000
<b>GLAVA 6 - CIVILNO DRUŠTVO</b>				<b>9.500</b>	<b>10.000</b>
<b>Funkcijska klasifikacija: 10 - Socijalna zaštita</b>					
<i>Program: Udruge u socijalno-zdravstvenom području</i>				<b>8.000</b>	<b>8.000</b>
<i>Aktivnost: Sufinanciranje programa</i>					
<i>Izvor: 1. Opći prihodi i primici</i>				<b>8.000</b>	<b>8.000</b>
	<b>38</b>		<b>OSTALI RASHODI</b>	<b>8.000</b>	<b>8.000</b>
28.		381	Tekuće donacije	8.000	8.000
<i>Program: Udruge u obrazovno-kulturnom području</i>				<b>1.500</b>	<b>2.000</b>
<i>Aktivnost: Sufinanciranje programa</i>					
<i>Izvor: 1. Opći prihodi i primici</i>				<b>1.500</b>	<b>2.000</b>

	<b>38</b>		<b>OSTALI RASHODI</b>	<b>1.500</b>	<b>2.000</b>
29.		381	Tekuće donacije	1.500	2.000
<b>GLAVA 7 - GOSPODARSTVO</b>				<b>64.000</b>	<b>64.000</b>
<b>Funkcijska klasifikacija: 04 - Ekonomski poslovi</b>					
<i>Program: Poticanje razvoja</i>				<b>64.000</b>	<b>64.000</b>
<i>Aktivnost: Poticajne mjere</i>					
<i>Izvor: 1. Opći prihodi i primici</i>				<b>64.000</b>	<b>64.000</b>
	<b>32</b>		<b>MATERIJALNI RASHODI</b>	<b>33.000</b>	<b>33.000</b>
30.		323	Rashodi za usluge	33.000	33.000
	<b>35</b>		<b>SUBVENCije</b>	<b>31.000</b>	<b>31.000</b>
31.		352	Subvencije poljoprivrednicima	31.000	31.000
<b>RAZDJEL 4 - JAVNE KOMUNALNE POTREBE</b>				<b>2.871.000</b>	<b>3.479.000</b>
<b>GLAVA 1 - VATROGASTVO</b>				<b>467.000</b>	<b>470.000</b>
<b>Funkcijska klasifikacija: 03 - Javni red i mir</b>					
<i>Program: Zaštita od požara</i>				<b>467.000</b>	<b>470.000</b>
<i>Aktivnost: Redovna djelatnost</i>					
<i>Izvor: 5. Pomoći</i>				<b>447.000</b>	<b>450.000</b>
	<b>36</b>		<b>POMOĆI DANE UNUTAR OPĆE DRŽAVE</b>	<b>447.000</b>	<b>450.000</b>
32.		363	Pomoći proračunu Grada Pazina	447.000	450.000
<i>Tekući projekt: nabava i opremanje vatrogasnih vozila</i>					
<i>Izvor: 1. Opći prihodi i primici</i>				<b>20.000</b>	<b>20.000</b>
	<b>38</b>		<b>OSTALI RASHODI</b>	<b>20.000</b>	<b>20.000</b>
33.		381	Tekuće donacije	20.000	20.000
<b>GLAVA 2 - ZAŠTITA OKOLIŠA</b>				<b>105.000</b>	<b>55.000</b>
<b>Funkcijska klasifikacija: 05 - Zaštita okoliša</b>					
<i>Program: Program zaštite okoliša</i>				<b>105.000</b>	<b>55.000</b>
<i>Aktivnost: Odvoz otpada</i>					
<i>Izvor: 1. Opći prihodi i primici</i>				<b>5.000</b>	<b>5.000</b>
	<b>32</b>		<b>MATERIJALNI RASHODI</b>	<b>5.000</b>	<b>5.000</b>
34.		323	Rashodi za usluge	5.000	5.000
<i>Tekući projekt: Sanacija odlagališta</i>					
<i>Izvor: 1. Opći prihodi i primici</i>				<b>100.000</b>	<b>50.000</b>
	<b>38</b>		<b>OSTALI RASHODI</b>	<b>100.000</b>	<b>50.000</b>
35.		381	Tekuće don "Usluga" i gospodarenje otpadom	100.000	50.000
<b>GLAVA 3 - ODRŽAVANJE KOMUNALNE INFRASTRUKTURE</b>				<b>317.000</b>	<b>327.000</b>
<b>Funkcijska klasifikacija: 06 - Usluge unapređenja stanovanja i zajednice</b>					
<i>Program: Zajednička komunalna potrošnja</i>				<b>317.000</b>	<b>327.000</b>
<i>Aktivnost: Javna rasvjeta</i>					
<i>Izvor: 4. Prihodi za posebne namjene, 1. opći prihodi i primici</i>				<b>141.000</b>	<b>151.000</b>
	<b>32</b>		<b>MATERIJALNI RASHODI</b>	<b>141.000</b>	<b>151.000</b>
36.		322	Rashodi za materijal i energiju	110.000	120.000
37.		323	Rashodi za usluge	31.000	31.000
<i>Aktivnost: Nerazvrstane ceste</i>					
<i>Izvor: 4. Prihodi za posebne namjene, 1. Opći prihodi i primici</i>				<b>55.000</b>	<b>55.000</b>
	<b>32</b>		<b>MATERIJALNI RASHODI</b>	<b>55.000</b>	<b>55.000</b>
38.		322	Rashodi i materijal za energiju	10.000	10.000
39.		323	Rashodi za usluge	45.000	45.000

<b>Aktivnost: Ostale javne površine</b>					
<b>Izvor: 4. Prihodi za posebne namjene, 1. Opći prihodi i primici</b>				<b>21.000</b>	<b>21.000</b>
	<b>32</b>		<b>MATERIJALNI RASHODI</b>	<b>21.000</b>	<b>21.000</b>
40.		322	Rashodi za materijal i energiju	9.000	9.000
41.		323	Rashodi za usluge	12.000	12.000
<b>Aktivnost: Male komunalne intervencije</b>					
<b>Izvor: Prihodi za pos. namj., opći prihodi i primici</b>				<b>100.000</b>	<b>100.000</b>
	<b>32</b>		<b>MATERIJALNI RASHODI</b>	<b>100.000</b>	<b>100.000</b>
43.		323	Rashodi za usluge	100.000	100.000
<b>GLAVA 4 - IZGRADNJA KOMUNALNE INFRASTRUKTURE</b>				<b>1.982.000</b>	<b>2.627.000</b>
<b>Funkcijska klasifikacija: 06 - Usluge unapređenja stanovanja i zajednice</b>					
<b>Program: Program komunalnog uređenja</b>				<b>1.982.000</b>	<b>2.627.000</b>
<b>Aktivnost: Otplata kamata za izgradnju</b>					
<b>Izvor: 1. Opći prihodi i primici</b>				<b>117.000</b>	<b>117.000</b>
	<b>34</b>		<b>FINANCIJSKI RASHODI</b>	<b>117.000</b>	<b>117.000</b>
44.		342	Kamate za primljene zajmove	117.000	117.000
<b>Tekući projekt: Opremanje postrojbe civilne zaštite</b>					
<b>Izvor: 1. Opći prihodi i primici</b>				<b>5.000</b>	<b>5.000</b>
	<b>42</b>		<b>RASHODI ZA NABAVU PROIZVEDENE IMOVINE</b>	<b>5.000</b>	<b>5.000</b>
45.		422	Postrojenje i oprema	5.000	5.000
<b>Tekući projekti: Izrada projekata</b>					
<b>Izvor: 1. Opći prihodi i primici</b>				<b>45.000</b>	<b>45.000</b>
	<b>42</b>		<b>RASHODI ZA NABAVU PROIZVEDENE IMOVINE</b>	<b>45.000</b>	<b>45.000</b>
46.		426	Nematerijalna proizvedena imovina	45.000	45.000
<b>Kapitalni projekt: Izgradnja školske sportske dvor, vrtića, svlačion. i zona</b>					
<b>Izvor: 4. Prihodi za posebne namjene, 5. pomoći, 7. prihodi od prodaje,</b>					
<b>1. opći prihodi i primici, 8. namjenski primici (zaduživanje)</b>				<b>1.860.000</b>	<b>2.460.000</b>
	<b>42</b>		<b>RASHODI ZA NABAVU PROIZVEDENE IMOVINE</b>	<b>1.860.000</b>	<b>2.460.000</b>
47.		421	Školska sportska dvorana	270.000	550.000
47.		421	Građevinski objekti (dječji vrtić)	860.000	1.000.000
47.		421	Oprema za Dječji vrtić	500.000	680.000
47.		421	Građevinski objekti (javna rasvjeta)	80.000	80.000
47.		421	Izgradnja autobusnih nadstrešnica	50.000	50.000
47.		421	Sanacija škole u M. Novakima	50.000	50.000
47.		421	Svlačionica Škropeti	50.000	50.000

#### Članak 4.

„U Planu razvojnih Programa za 2014. godinu koji čini sastavni dio Proračuna, planirani su rashodi za kapitalne projekte po pojedinim programima i izvorima financiranja:“



				PLAN 2014.	NOVI PLAN 2014.
<b>Aktivnost: Nabava dugotrajne imovine</b>					
<b>Izvor: 1. Opći prihodi i primici</b>				<b>10.000</b>	<b>10.000</b>
	42		<b>RASHODI ZA NABAVU PROIZVEDENE IMOVINE</b>	<b>10.000</b>	<b>10.000</b>
15.		422	Postrojenje i oprema	10.000	10.000
<b>Tekući projekt: Opremanje postrojbe civilne zaštite</b>					
<b>Izvor: 1. Opći prihodi i primici</b>				<b>5.000</b>	<b>5.000</b>
	42		<b>RASHODI ZA NABAVU PROIZVEDENE IMOVINE</b>	<b>5.000</b>	<b>5.000</b>
44.		426	Postrojenje i oprema	5.000	5.000
<b>Tekući projekti: Izrada projekata</b>					
<b>Izvor: 1. Opći prihodi i primici</b>				<b>45.000</b>	<b>45.000</b>
	42		<b>RASHODI ZA NABAVU PROIZVEDENE IMOVINE</b>	<b>45.000</b>	<b>45.000</b>
46.		426	Nematerijalna proizvedena imovina	45.000	45.000
<b>Kapitalni projekt: Izgradnja školske sportske dvor, vrtića, svlačion. i zona</b>					
<b>Izvor: 4. Prihodi za posebne namjene, 5. pomoći, 7. prihodi od prodaje, 1. opći prihodi i primici, 8. namjenski primici (zaduživanje)</b>				<b>1.860.000</b>	<b>2.460.000</b>
	42		<b>RASHODI ZA NABAVU PROIZVEDENE IMOVINE</b>	<b>1.860.000</b>	<b>2.460.000</b>
46.		421	Građevinski objekti (dječji vrtić)	860.000	1.000.000
46.		421	Oprema za Dječji vrtić	80.000	680.000
46.		421	Školska sportska dvorana	270.000	550.000
46.		421	Građevinski objekti (javna rasvjeta)	80.000	80.000
46.		421	Izgradnja autobusnih nadstrešnica	50.000	50.000
46.		421	Sanacija škole u Motov. Novakima	50.000	50.000
46.		421	Svlačionica u Škropetima	50.000	50.000

### Članak 5.

Ove Izmjene i dopune Proračuna stupaju na snagu osmog dana od dana objave u Službenim novinama Grada Pazina i Općina Cerovlje, Gračišće, Karojba, Lupoglav, Motovun i Sv. Petar u Šumi, a primjenjivat će se od 1. siječnja 2014. godine.

KLASA: 400-08/14-01/02

URBROJ: 2163/08-02-02-14-1

Karojba, 15. veljače 2014.

### OPĆINSKO VIJEĆE OPĆINE KAROJBA

Predsjednik  
Općinskog vijeća  
*Irenko Pilat, v.r.*

---

**35**

Na temelju članka 14. Zakona o proračunu („Narodne novine“ broj 87/08. i 136/12.) i članka 16. Statuta Općine Karojba („Službene novine Grada Pazina“ broj 09/13.), Općinsko vijeće Općine Karojba na sjednici održanoj 15. veljače 2014. godine d o n i j e l o j e

**O D L U K U**  
**o izmjeni i dopuni Odluke o izvršavanju Proračuna**  
**Općine Karojba za 2014. godinu**

**Članak 1.**

U Odluci o izvršavanju Proračuna Općine Karojba za 2014. godinu („Službene novine Grada Pazina“ broj 37/13.) članak 17. mijenja se i glasi:

„Općina Karojba će se u 2014. godini dugoročno zadužiti do iznosa od 2.000.000,00 kuna za financiranje kapitalnih projekata planiranih proračunom.

Očekivani iznos ukupnog duga Općine Karojba na kraju proračunske godine iznositi će 2.100.000,00 kn s osnova navedenih zaduženja.“

**Članak 2.**

Ova Odluka stupa na snagu osmog dana od dana objave u Službenim novinama Grada Pazina i Općina Cerovlje, Gračišće, Karojba, Lupoglav, Motovun i Sv. Petar u Šumi.

KLASA: 400-06/14-01/02

URBROJ: 2163/08-02-02-14-1

Karojba, 15. veljače 2014.

**OPĆINSKO VIJEĆE OPĆINE KAROJBA**

Predsjednik  
Općinskog vijeća  
***Irenko Pilat, v.r.***

---

**36**

Na temelju članka 86. Zakona o proračunu („Narodne novine“ broj 87/08. i 136/12.), članka 10. točke 4. Pravilnika o postupku zaduživanja te davanja jamstava i suglasnosti jedinica lokalne i područne (regionalne) samouprave („Narodne novine“ broj 55/09. i 139/10.) i članka 16. Statuta Općine Karojba („Službene novine Grada Pazina“ broj 9/13.), Općinsko vijeće Općine Karojba na sjednici održanoj 15. veljače 2014. godine donijelo je

**ODLUKU**  
**o prihvaćanju investicija**

**Članak 1.**

Prihvaćaju se investicije:

1. Izgradnja Dječjeg vrtića u Karojbi u iznosu udjela Općine Karojba od 1.000.000,00 kn.
2. Oprema za Dječji vrtić u Karojbi u iznosu od 680.000,00 kn.
3. Školska sportska dvorana u Karojbi - naknadni radovi i otklanjanje nedostataka u iznosu od 550.000,00 kn.

**Članak 2.**

Vrijednost investicija iz članka 1. ove Odluke iznosi 2.230.000,00 kn.

**Članak 3.**

Sredstva za realizaciju investicije osigurati će se zaduživanjem kod banke u iznosu od 2.000.000,00 kn, a preostali iznos od 223.000,00 kn osigurati će se iz poreznih prihoda Općine Karojba.

**Članak 4.**

Izvori sredstava za povrat kredita su sredstva Proračuna Općine Karojba - porez i prirez na dohodak.

**Članak 5.**

Ova Odluka stupa na snagu danom donošenja a objavit će se u Službenim novinama Grada Pazina i Općina Cerovlje, Gračišće, Karojba, Lupoglav, Motovun i Sv. Petar u Šumi.

KLASA: 404-01/14-01/01  
URBROJ: 2163/03-02-02-14-1  
Karojba, 15. veljače 2014.

**OPĆINSKO VIJEĆE OPĆINE KAROJBA**

Predsjednik  
Općinskog vijeća  
***Irenko Pilat, v.r.***

Na temelju članka 86. Zakona o proračunu („Narodne novine“ broj 87/08. i 136/12.), članka 10. točke 5. Pravilnika o postupku zaduživanja te davanja jamstava i suglasnosti jedinica lokalne i područne (regionalne) samouprave („Narodne novine“ broj 55/09. i 139/10.), članka 17. Izmjena i dopuna Odluke o izvršavanju Proračuna Općine Karojba za 2013. godinu („Službene novine Grada Pazina“ broj 23/13.) i članka 16. Statuta Općine Karojba („Službene novine Grada Pazina“ broj 9/13.), Općinsko vijeće Općine Karojba na sjednici održanoj 15. veljače 2014. godine donijelo je

**ODLUKU  
o kreditnom zaduženju Općine Karojba**

**Članak 1.**

Odobrava se zaduživanje Općine Karojba kod OTP BANKA HRVATSKA D.D., Domovinskog rata 3, 23000 Zadar, OIB: 52508873833, u iznosu od 2.000.000,00 kuna, na rok otplate od 10 godina i počekom od 2 godine koji nije uračunat u godine otplate, s otplatom u 40 tromjesečnih rata i tromjesečni obračun kamata uz fiksnu kamatnu stopu od 3,69 % godišnje.

**Članak 2.**

Na ime jamstva za povrat kredita Općina Karojba izdati će zadužnicu.

**Članak 3.**

Odobrena kreditna sredstva u iznosu od 2.000.000,00 kuna koristit će se za financiranje kapitalnog projekta „Izgradnje Dječjeg vrtića u Karojbi“, projekta “Opreme za Dječji vrtić Karojba“ te projekta dovršetka „Školske sportske dvorane“.

Navedeni kapitalni projekti planirani su u Proračunu Općine Karojba za 2014. godinu u razdjelu 4, Glava 4.: Izgradnja komunalne infrastrukture, pozicija 47: Građevinski objekti.

**Članak 4.**

Ovlašćuje se načelnik Općine Karojba za zaključivanje Ugovora o kreditu, nakon dobivanja suglasnosti Vlade Republike Hrvatske. Ovlašćuje se Načelnik Općine Karojba za izdavanje zadužnice.

**Članak 5.**

Ova Odluka stupa na snagu danom donošenja suglasnosti za zaduživanje Vlade Republike Hrvatske, a objavit će se u Službenim novinama Grada Pazina i Općina Cerovlje, Gračišće, Karojba, Lupoglav, Motovun i Sv. Petar u Šumi.

KLASA: 406-01/14-01/01

URBROJ: 2163/08-02-02-14-1

Karojba, 15. veljače 2014.

**OPĆINSKO VIJEĆE OPĆINE KAROJBA**

Predsjednik  
Općinskog vijeća  
**Irenko Pilat, v.r.**

## ZAJEDNIČKI AKT GRADA PAZINA I SINDIKATA DRŽAVNIH I LOKALNIH SLUŽBENIKA I NAMJEŠTENIKA, PODRUŽNICA PAZIN

38

**GRAD PAZIN** (u daljnjem tekstu Poslodavac) zastupan po Gradonačelniku Renatu Krulčiću  
i  
**SINDIKAT DRŽAVNIH I LOKALNIH SLUŽBENIKA I NAMJEŠTENIKA,  
PODRUŽNICA PAZIN** (u daljnjem tekstu: Sindikat) što ga zastupa predsjednik Sindikata Boris  
Pleša zaključili su dana 31. siječnja 2014. godine

### TREĆE (III) IZMJENE I DOPUNE KOLEKTIVNOG UGOVORA ZA SLUŽBENIKE I NAMJEŠTENIKE GRADA PAZINA

#### Članak 1.

U Kolektivnom ugovoru za službenike i namještenike Grada Pazina („Službene novine Grada Pazina“ broj 15/10., 22/10. i 13/13.) u članku 13. stavku 2. brojka „32“ zamjenjuje se brojkom „30“.

#### Članak 2.

U članku 25. stavku 1. alineji 6. tekst „- kao dobrovoljni davatelj krvi“ zamjenjuje se tekstem „- dobrovoljnog davanja krvi“.

U članku 25. stavak 3. mijenja se i glasi:

„U slučaju dobrovoljnog davanja krvi pravo na dopust iz stavka 1. ovoga članka službenik i namještenik može ostvariti najviše jednom godišnje, a koristiti ga u dogovoru s čelnikom upravnog tijela.“

#### Članak 3.

U članku 41. stavku 1. utvrđeni postotak od „95%“ mijenja se u „90%“.

#### Članak 4.

Članak 45. mijenja se i glasi:

„Službenik i namještenik ili njegova obitelj imaju pravo na isplatu pomoći u slučaju:

- smrti službenika i namještenika 3 prosječne neto plaće u RH  
i troškove pogreba

- smrti supružnika, djeteta ili roditelja 1 prosječnu neto plaću u RH.

Pod troškovima pogreba iz stavka 1. alineje 1. ovog članka podrazumijevaju se stvarni troškovi pogreba.“

#### Članak 5.

Članak 47. mijenja se i glasi:

„Službenik i namještenik ili njegova obitelj imaju pravo na pomoć, jedanput godišnje, po svakoj osnovi u slučaju:

- bolovanja službenika ili namještenika duljeg od 90 dana 1 prosječnu neto plaću u RH

- nastanka trajne teške invalidnosti službenika i namještenika 1 prosječnu neto plaću u RH

- nastanka trajne teške invalidnosti djeteta ili supružnika  
službenika i namještenika 2.500,00 kuna

- za otklanjanje posljedica elementarnih nepogoda 1 prosječnu neto plaću u RH.

Pod teškom invalidnošću podrazumijeva se invalidnost utvrđena u postotku od 80 i više %.“

#### Članak 6.

Članak 51. mijenja se i glasi:

„Pravo na ime putnih troškova u iznosu od 100,00 kuna mjesečno imaju svi službenici i namještenici.

Ako je udaljenost od adrese stanovanja do adrese rada veća od 3 kilometra u jednom pravcu službenici i namještenici imaju pravo na naknadu troškova prijevoza na posao i s posla u iznosu od 1,50 kuna po prijednom kilometru, ali ne više od 1.320,00 kuna mjesečno.

Izuzetno, ukoliko za Poslodavca nastane obveza plaćanja poreza na iznos putnog troška obračunatog sukladno stavku 1. i 2. ovog članka, putni će se trošak isplatiti najviše do iznosa na koji se ne plaća porez.

Naknada putnih troškova isplaćuje se službeniku i namješteniku jedanput mjesečno zajedno s isplatom plaće, prema evidenciji o prisutnosti na radu.“

#### **Članak 7.**

Iza članka 60. dodaje se članak 60.a. koji glasi:

#### **„Članak 60. a.**

Prava iz ovog Ugovora koja se odnose na regres za korištenje godišnjeg odmora, nagradu za božićne blagdane i dar za djecu ostvaruju svi službenici i namještenici zaposleni u punom radnom vremenu.

Prava iz stavka 1. ovoga članka ostvaruju i zaposleni u nepunom radnom vremenu razmjerno satima rada.“

#### **Članak 8.**

Članak 68. mijenja se i glasi:

„Službenik i namještenik godinu dana prije nego ostvari pravo na starosnu mirovinu ili prijevremenu starosnu mirovinu s ostvarenim radnim stažem od 41 godine ima pravo na povećanje osnovne plaće u visini od 10%.

Pravo na povećanje osnovne plaće u zadnjoj godini rada iz stavka 1. ovog članka može ostvariti i službenik i namještenik koji zatraži sporazumni prestanak radnog odnosa radi odlaska u prijevremenu mirovinu, o čemu rješenjem odlučuje čelnik upravnog tijela.“

#### **Članak 9.**

Članak 112. mijenja se i glasi:

„Ovaj Ugovor sklapa se na određeno vrijeme i traje do 31. prosinca 2017. godine.“

#### **Članak 10.**

Ove Izmjene i dopune Ugovora primjenjuju se od 01. siječnja 2014. godine.

#### **Članak 11.**

Ove Izmjene i dopune objavit će u Službenim novinama Grada Pazina i Općina Cerovlje, Gračišće, Karojba, Lupoglav, Motovun i Sv. Petar u Šumi.

KLASA: 120-01/14-01/01

Broj: 04/2014

URBROJ: 2163/01-01-01-14-8

Pazin, 31. siječnja 2014.

Pazin, 31. siječnja 2014.

Za poslodavca:  
Gradonačelnik Grada Pazina  
**Renato Krulčić, v.r.**

Za Sindikat državnih i lokalnih  
službenika i namještenika RH  
Predsjednik  
**Boris Pleša, v.r.**

Za podružnicu sindikata  
Gradske uprave Grada Pazina  
Povjerenica  
**Nevina Šajina, v.r.**